

※ 번역문은 민원 신청을 위한 참고용이며, 기존의 한글 서식에 한글로 작성하여 제출해야 함을 유의해주시기 바랍니다.
※ Ushbu tarjimadan ariza topshirayotganingizda qo‘llanma sifatida foydalanishingiz mumkin bo‘lib, arizani koreys tilida koreys blankasini to‘ldirib, topshirishingiz kerak ekanligini yodda tuting.

■ 119구조·구급에 관한 법률 시행규칙 [별지 제7호서식] <개정 2024. 10. 4.>

정부24(www.gov.kr)에서도 신청할 수 있습니다.

■ “119 Qutqaruv va tez yordam to‘g‘risida”gi qonunni ijro etish qoidalarini [7-sonli ilova]

GOV.KR (www.gov.kr) orqali ham ariza berish mumkin.

<O‘zgarish kiritilgan sanasi 2024-10-04>

구조·구급증명 신청서

Qutqaruv va tez yordam guvohnomasi uchun ariza

※ []에는 해당되는 곳에 “√”표시를 합니다.

※ []ga tegishli joylarni √belgisi bilan belgilang.

접수번호 Qayd raqami	접수일 Qabul qilish sanasi	처리기간 Ko‘rib chiqish muddati	즉시 Zudlik bilan
---------------------	----------------------------	-----------------------------------	--------------------

신청인 Ariza beruvchi	성명 F.I.O.	전화번호 Telefon raqami
	주소 Manzil	생년월일 Tug‘ilgan sanasi
	용도 Foydalanish maqsadi	구조대상자·응급환자와의 관계 Qutqariluvchi shaxs, tez yordam bemori bilan qarindoshlik darajasi []본인 []보호자 []공공단체 []Shaxsning o‘zi []Vasiysi []Davlat tashkiloti []보험회사 []기타 []Sug‘urta kompaniyasi []Boshqalar

구조대상자 · 환자 인적사항 Qutqariluvchi, bemor shaxsning ma’lumotlari	일련 번호 Seriya raqami	성명 F.I.O.	생년월일 Tug‘ilgan sanasi	주소 Manzil	비고 Izoh

「119구조·구급에 관한 법률 시행규칙」 제19조제1항에 따라 위와 같이 ([]구조 []구급) 증명을 신청합니다.

Men, “119 Qutqaruv va tez yordam to‘g‘risida”gi qonunni ijro etish qoidalarining 19-moddasi 1-bandiga muvofiq yuqorida keltirilganidek ([]qutqaruv []tez yordam) guvohnomasi uchun ariza topshirmoqdaman.

년 월 일
yil oy kun

신청인
Ariza beruvchi

(서명 또는 인)
(imzo yoki muhr)

○○소방관서장 귀하

○○Yong‘in xavfsizligi boshqarmasi boshlig‘i janoblariga

신청인 제출서류 Ariza beruvchi tomonidan taqdim etiladigan hujjatlar	1. 신분증(주민등록증, 운전면허증, 여권, 공무원증 등)으로 신원확인 1. Shaxsni tasdiqlovchi guvohnomasi (rezidentning ro‘yxatga olish guvohnomasi, haydovchilik guvohnomasi, pasport, davlat xizmatchisi guvohnomasi) orqali shaxsni tasdiqlash 2. 위임 등을 증명할 수 있는 서류 2. Vakillikni tasdiqlay oladigan hujjat 3. 구조·구급자의 보험가입을 증명할 수 있는 서류 3. Qutqaruv, tez yordam oluvchining sug‘urtaga a‘zolicini tasdiqlovchi hujjat	수수료 없음 Xizmat to‘lovi yo‘q
---	--	----------------------------------

	4. 그 밖에 구조·구급자에 대한 구조·구급활동에 관한 증명자료가 필요함을 입증할 수 있는 서류 4. Bundan tashqari qutqaruv va tez yordam oluvchining tegishli qutqaruv va tez yordam olishiga oid tasdiqlovchi hujjat zarurligini isbotlovchi hujjat *제2호부터 제4호까지는 해당하는 경우에만 해당합니다. *Faqat 2-banddan 4-bandgacha tegishli holatlarda qo'llaniladi.	
담당 공무원 확인사항 Mas'ul davlat xizmatchisi tomonidanteks hiriladigan punktlar	보호자가 신청할 경우 가족관계증명서, 주민등록표등본 등 요구조자 또는 환자와의 관계를 확인할 수 있는 자료 Vasiy ariza topshiradigan hollarda, oilaviy munosabatlar guvohnomasi, rezidentni ro'yxatga olish jadvalining batafsil nusxasi kabilarni talab qiluvchi yoki bemor bilan qarindoshlik darajasini tasdiqlovchi hujjat	

행정정보 공동이용 동의서

Ma'muriy ma'lumotlardan umumiy foydalanishga rozilik bildirish xati

본인은 이 건의 업무 처리와 관련하여 담당 공무원이 「전자정부법」 제36조제1항에 따른 행정정보의 공동이용을 통하여 위의 담당 공무원 확인사항을 확인하는 것에 동의합니다.

*동의하지 않는 경우에는 신청인이 직접 관련 서류를 제출해야 합니다.

Men, ushbu masala ko'rib chiqilishi uchun "Elektron hukumat to'g'risida"gi qonunning 36-moddai 1-bandiga asosan, mas'ul davlat xizmatchisi ma'muriy ma'lumotlardan birgalikda foydalanishi orqali yuqoridagi hujjatlarni tekshirilishiga rozilik bildiraman.

*Rozilik bildirmagan holatda, ariza beruvchi tegishli hujjatlarni shaxsan o'zi topshirishi kerak.

신청인

Ariza beruvchi

(서명 또는 인)

(imzo yoki muhr)

처리절차

Ko'rib chiqish tartibi

신청서 작성

Ariza to'ldirish

신청인

Ariza beruvchi

→

접수

Qabul qilish

처리기관

(소방관서)

Ko'rib chiquvchi tashkilot

(Yong'in xavfsizligi bo'limi)

→

검토

Tekshirib chiqish

처리기관

(소방관서)

Ko'rib chiquvchi tashkilot

(Yong'in xavfsizligi bo'limi)

→

결재

Tasdiqlash

처리기관

(소방관서)

Ko'rib chiquvchi tashkilot

(Yong'in xavfsizligi bo'limi)

→

증명서 교부

Guvohnoma olish

※ 소방관서(중앙119구조본부, 소방서, 119안전센터, 119구조대, 119구급대, 119구조구급센터)

※ Yong'in xavfsizligi bo'limi (Markaziy 119 qutqaruv shtabi, Yong'in xavfsizligi boshqarmasi, 119 xavfsizlik markazi, 119 qutqaruv jamoasi, 119 tez yordam jamoasi, 119 qutqaruv va tez yordam markazi)

210mm×297mm[백상지(80g/㎡) 또는 증질지(80g/㎡)]